



ПРАВДА ВОСТОКА

ОРГАН ЦК КОМПАРТИИ УЗБЕКИСТАНА, ВЕРХОВОГО СОВЕТА И СОВЕТА МИНИСТРОВ УЗБЕКСКОЙ ССР

№ 246 (18218) Среда, 20 октября 1976 года Цена 2 коп.

СОБРАТЬ С ХЛОПКОВЫХ ПОЛЕЙ ВСЕ, ЧТО ВЫРАЩЕНО САМООТВЕРЖЕННЫМ ТРУДОМ

Трудящиеся Советского Союза! Боритесь за превращение в жизнь исторических решений XXV съезда КПСС...

Блеск, к новым успехам в коммунистическом строительстве!

(Из Призывов ЦК КПСС.)

СКАЗАНО-СДЕЛАНО

АНДИЖАН. (Общ. корр. Т. Ташилов). Коллектив колхоза «Пахтакор» Балыччинского района ударными темпами ведет уборку хлопка...



НА ЕГО СЧЕТУ 80 ТОНН

Сотрудник отдела внутренних дел Джиззакского горисполкома сержант милиции Урабай Хонтураев проводит свой очередной трудовой отпуск на хлопковых полях колхоза имени Хамиды Алимджана...

ПОБЕДА АККУРГАНЦЕВ

Стремясь достойно ознаменовать год XXV съезда КПСС и XIX съезда Компартии Узбекистана, труженики колхозов и совхозов Аккурганского района вырастили богатый урожай хлопка...

На заготовительные пункты отправлено около 61 тысячи тонн «белого золота», что на 7 тысяч тонн больше, чем было заготовлено в прошлом году...

Хорошо поработали труженики других отраслей. На 12,2 процента выполнен народнохозяйственный план продажи государству коконов...

Шестнадцать лет убирает машинной хлопком механизатор колхоза имени Хамиды Алимджана Ленинградского района...

Фото Г. ЯКУБОВА.

хлопок-государству

Table with columns for region names and cotton yield statistics. Includes a sub-table for 'Сводка о заготовке хлопка-сырца в республике на 19 октября'.

ПО 40-НА ГАЛЕЧНИКАХ

ПАПУТ. (Соб. корр.). Дорогой ценой достается урожай на галечниках. А такой пахотной земли в избачанском колхозе имени Карла Маркса больше половины...

На заготовительные пункты отправлено 1.500 тонн «белого золота». На самых «сложных» землях в бригадах М. Эрибаева, Т. Алиева получено по 40 центнеров...

Ю. ЦЕДЕНБАЛУ ВРУЧЕН ОРДЕН ЛЕНИНА

19 октября в Кремле член Политбюро ЦК КПСС, Председатель Президиума Верховного Совета СССР Н. В. Подгорный вручил орден Ленина Первому секретарю ЦК МНРП, Председателю Президиума Великого Народного хурала МНР Ю. Цеденбалу...

С большим удовлетворением мы вручаем сегодня второй орден Ленина нашему другу и соратнику, Первому секретарю ЦК Монгольской народно-революционной партии, Председателю Президиума Великого Народного хурала Монгольской Народной Республики, видному деятелю международного коммунистического движения товарищу Цеденбалу...

СССР, Советского правительства горячо и сердечно поздравить Вас со славным юбилеем — 60-летием со дня рождения и награждением орденом, в котором особенно заглядывает светлый образ Ленина — великого вождя рабочего класса и трудящихся всего мира...

18 октября в Кремле начались советско-монгольские переговоры. Переговоры ведут: с советской стороны — Генеральный секретарь ЦК КПСС Л. И. Брежнев, член Политбюро ЦК КПСС, Председатель Президиума Верховного Совета СССР Н. В. Подгорный, член Политбюро ЦК КПСС, Председатель Совета Министров СССР А. Н. Косыгин, член Политбюро ЦК КПСС, министр иностранных дел СССР А. А. Громыко, член Политбюро ЦК КПСС, секретарь ЦК КПСС Ф. Д. Кулаков, секретарь ЦК КПСС К. Ф. Катусhev; с монгольской стороны — Первый секретарь ЦК МНРП, Председатель Президиума Великого Народного хурала Ю. Цеденбал, член Политбюро — Председатель Совета Министров МНР Ж. Батмунх, секретарь ЦК МНРП Д. Моломжамц, первый заместитель Председателя Совета Министров МНР Д. Майдар, секретарь ЦК МНРП Н. Жагварал, член ЦК МНРП — заместитель Председателя Совета Министров МНР Д. Содном, министр иностранных дел МНР М. Дугарсурян, председатель ГКЭС Д. Салдан, посол МНР в СССР Х. Банзрагч...



Во время переговоров. Фото А. ПАХОМОВА («Правда»).

В СЕРДЕЧНОЙ, БРАТСКОЙ ОБСТАНОВКЕ

Центральный Комитет КПСС, Президиум Верховного Совета СССР и правительство СССР 18 октября дали в Большом Кремлевском дворце обед в честь партийно-правительственной делегации МНР, возглавляемой Первым секретарем ЦК МНРП, Председателем Президиума Великого Народного хурала МНР Ю. Цеденбалом.

С советской стороны на обеде были товарищи Л. И. Брежнев, Ю. В. Андропов, А. А. Громыко, А. П. Кириленко, А. Н. Косыгин, Ф. Д. Кулаков, К. Т. Мазуров, Н. В. Подгорный, А. Я. Пельше, М. А. Суслнов, Д. Ф. Устинов, Б. Н. Пономарев, М. С. Соломенцев, И. В. Капнтонов, В. И. Долгих, К. Ф. Катусhev, М. В. Заминин, заместители Председателя Президиума Верховного Совета СССР и Председателя Совета Министров СССР, председатели палат Верховного Совета СССР, министры, другие официальные лица.

С речью на обеде выступил Генеральный секретарь ЦК КПСС товарищ Л. И. Брежнев. Он подчеркнул, что советско-монгольские отношения всегда оставались по-настоящему дружескими, искренними, братскими. Этим можно по праву гордиться.

Ческая и организаторская работа монгольских коммунистов. Думаю, выразил общее мнение, если скажу, что полезную роль сыграло и установление прямых связей между нашими министерствами и ведомствами, координация не только пятилетних, но и годовых народнохозяйственных планов, налаживание прочих деловых контактов между партийными организациями всех воюемнацист аймаков с партийными организациями советских республик, краев и областей. Словом, все то новое, что родилось в живой практике нашего сотрудничества. Эту линию — и здесь мы полностью согласны с монгольскими товарищами — надо последовательно вести дальше.

Речь товарища Л. И. БРЕЖНЕВА

Дорогой товарищ Цеденбал! Уважаемые товарищи, друзья! Радужно и сердечно Москва, а вместе с ней и вся страна наша принимают партийно-правительственную делегацию Монгольской Народной Республики, возглавляемую видным деятелем мирового коммунистического и рабочего движения, испытанным руководителем братской Монголии, последовательным интернационалистом товарищем Цеденбалом. От всей души мы говорим нашим монгольским друзьям — добро пожаловать!

ваш визит, дорогие товарищи, его итоги откроют еще более широкие горизонты в советско-монгольском сотрудничестве, проложат новые пути для всестороннего развития наших взаимосвязей и обеспечат дальнейшее сближение советского и монгольского народов. Немало перемен — и перемен великих — прошло со времени рождения боевого союза пролетарской социалистической России со свободной Монголией. Но что касается наших отношений, одна черта была и остается для них неизменной. Это — глубочайшее доверие друг к другу. Своим истинным оплотнением и исторической встречей Владимира Ильича Ленина с монгольской революционной делегацией, с Суух-Батором. Это доверие — прямой результат интернационалистской политики наших партий, нашего взаим-

расширения связей между КПСС и МНРП. Было подчеркнуто, что единство взглядов и действий коммунистов является определяющим фактором укрепления традиционного союза СССР и МНРП, сближения двух братских народов. В ходе встречи состоялся обмен мнениями о положении в коммунистическом и рабочем движении. Руководители обеих партий подтвердили, что КПСС и МНРП исполнены решимости и впредь всемерно сотрудничать сплоченно коммунистическом движении на принципах марксизма-ленинизма и пролетарского интернационализма.

Народная Монголия, шагавшая в свое время в социалистическую новизну из феодализма, решает ныне задачу огромной исторической и политической значимости. Завершал создание материально-технической базы социализма, она добилась выравнивания уровня своего развития с уровнем других социалистических стран. И мы оказываем и будем оказывать содействие нашим монгольским братьям в осуществлении их планов. Все мы помним шестидесятилетие, когда создавался Дархан. По тем временам это была очень крупная стройка. А сейчас при строительстве медно-молибденового гиганта в Эрдэнэте за один лишь год осваивается столько средств, сколько в Дархане осваивалось за пять лет. В одном этом факте, как в зеркале, отражаются и возросшие созда-

Беседа Л. И. Брежнева с Ю. Цеденбалом

19 октября в Кремле состоялась дружеская беседа Генерального секретаря Центрального Комитета КПСС Л. И. Брежнева с Первым секретарем Центрального Комитета МНРП, Председателем Президиума Великого Народного хурала МНР Ю. Цеденбалом. Товарищи Л. И. Брежнев и Ю. Цеденбал обсудили вопросы дальнейшего углубления всестороннего сотрудничества между СССР и МНРП.

При подписании документов присутствовали: с советской стороны — товарищи Ю. В. Андропов, А. А. Громыко, А. П. Кириленко, А. Н. Косыгин, Ф. Д. Кулаков, К. Т. Мазуров, Н. В. Подгорный, М. А. Суслнов, Д. Ф. Устинов, Б. Н. Пономарев, М. С. Соломенцев, И. В. Капнтонов, В. И. Долгих, К. Ф. Катусhev, М. В. Заминин, заместители Председателя Президиума Верховного Совета СССР и Председателя Совета Министров СССР, председатели палат Верховного Совета СССР, министры, другие официальные лица; с монгольской стороны — член Политбюро ЦК МНРП,

твердили, что КПСС и МНРП исполнены решимости и впредь всемерно сотрудничать сплоченно коммунистическом движении на принципах марксизма-ленинизма и пролетарского интернационализма. Рассмотрев международные проблемы, имеющие важное значение для укрепления международной безопасности и развития сотрудничества между государствами,

вами, Л. И. Брежнев и Ю. Цеденбал отметили необходимость принятия действенных мер по ограничению и превращению гонимости и распространению процесса разрядки на все районы мира. Встреча прошла в обстановке сердечности, дружбы и полного единства взглядов по всем обсуждавшимся вопросам. (ТАСС.)

ПОДПИСАНИЕ СОВЕТСКО-МОНГОЛЬСКИХ ДОКУМЕНТОВ

19 октября в Кремле были подписаны документы по вопросам дальнейшего расширения и углубления всестороннего советско-монгольского сотрудничества. Заключен также договор о границе между СССР и МНРП. Документы и договор подписали Генеральный секретарь ЦК КПСС Л. И. Брежнев и Первый секретарь ЦК МНРП, Председатель Президиума Великого Народ-

ного хурала МНР Ю. Цеденбал. При подписании документов присутствовали: с советской стороны — товарищи Ю. В. Андропов, А. А. Громыко, А. П. Кириленко, А. Н. Косыгин, Ф. Д. Кулаков, К. Т. Мазуров, Н. В. Подгорный, М. А. Суслнов, Д. Ф. Устинов, Б. Н. Пономарев, М. С. Соломенцев, И. В. Капнтонов, В. И. Долгих, К. Ф. Катусhev, М. В. Заминин, заместители Председателя Президиума Верховного Совета СССР и Председателя Совета Министров СССР, председатели палат Верховного Совета СССР, министры, другие официальные лица; с монгольской стороны — член Политбюро ЦК МНРП,

Председатель Совета Министров МНР Ж. Батмунх, член Политбюро ЦК МНРП, секретарь ЦК МНРП Д. Моломжамц, член Политбюро ЦК МНРП, первый заместитель Председателя Совета Министров МНР Д. Майдар, член Политбюро ЦК МНРП, секретарь ЦК МНРП Н. Жагварал, другие члены делегации. (ТАСС.)

В СЕРДЕЧНОЙ, БРАТСКОЙ ОБСТАНОВКЕ

Окончание речи товарища Л. И. БРЕЖНЕВА

(Окончание. Начало на 1-й стр.)

тельные возможности народно-монгольских отношений, и новый размах наших совместных работ, и, по сути дела, качественно новый уровень советско-монгольского сотрудничества.

В настоящее время в Монголии при активном участии Советского Союза и других социалистических стран возводятся десятки, сотни объектов в индустриальном и аграрном секторах, широко ведется жилищное строительство, создаются новые очаги культуры и здравоохранения. Объем советско-монгольского экономического сотрудничества в ближайшие годы удвоится. И вполне естественно, что в ходе переговоров такие вопросы, как повышение эффективности сотрудничества, увеличение так сказать, коэффициента его полезного действия, находятся на первом плане.

Политбюро ЦК КПСС постоянно держит в поле зрения отношения Советского Союза с социалистическими странами и, в частности, осуществляет систематический контроль за деятельностью советских организаций, поддерживающих деловые контакты с монгольскими друзьями. Сам размах наших работ — будь то на двусторонней основе или в рамках Комплексной программы социалистической экономической интеграции — таково, что необходимо постоянно заботиться о рациональном использовании всех средств и ресурсов, добиваясь максимальной слаженности действий.

И хочу подчеркнуть, что мы с полным пониманием относимся к мерам, которые осуществляет Монгольская народно-революционная партия по подъему производительности общественного труда, укреплению трудовой дисциплины, овладению передовым опытом социалистического строительства. Это — единственно верный путь к неуклонному росту материального благосостояния народа, к претворению в жизнь всего намеченного.

На наших переговорах затрагиваются и внешнеполитические вопросы. Международная обстановка — вещь подвижная. Сегодня она выглядит так, завтра — несколько иначе. Но доминирующей тенденцией, по нашему общему мнению, остается тенденция к разрядке напряженности. Она отвечает сокровенным чаяниям народов, и те силы, которые стоят в стороне от нее или тем более пытаются действовать вразрез с ней, не могут иметь будущего. Политическая жизнь подтверждает это достаточно определенно.

Речь товарища Ю. ЦЕДЕНБАЛА

Дорогой товарищ Л. И. Брежнев! Дорогой товарищ Н. В. Подгорный! Дорогой товарищ А. Н. Косыгин! Дорогие товарищи и друзья! Мы прибыли в великую Страну Советов с искренними чувствами дружбы и братства, которые монгольский народ питает к славному ленинскому партии, к своему неизменному другу — героическому советскому народу. Нам глубоко радует и волнует сознание того, что каждая встреча с вами, дорогие товарищи, — это всегда исключительно важное событие в истории взаимоотношений между нашими братскими партиями, странами и народами. Вместе с тем каждое посещение Советского Союза дает нам возможность еще ближе ознакомиться с новыми достижениями и богатым опытом советского народа в коммунистическом строительстве, в борьбе за воплощение светлых идеалов человечества.

Позвольте мне от имени нашей партийно-правительственной делегации выразить Центральному Комитету КПСС, Президиуму Верховного Совета СССР и Советскому правительству искреннюю благодарность за приглашение посетить Советский Союз с дружеским визитом, за оказанный нам гостеприимный прием и радужное гостеприимство.

Ю. ЦЕДЕНБАЛУ ВРУЧЕН ОРДЕН ЛЕНИНА

(Окончание. Начало на 1-й стр.)

Ю. Цеденбал! Вы выразили самую сердечную благодарность Центральному Комитету Коммунистической партии Советского Союза, Президиуму Верховного Совета СССР и Советскому правительству за награждение его орденом Ленина.

Имя великого Ленина — титаническая революционная мысль и практика дорого всем честным людям земли, ибо они свою героическую жизнь, свой могучий гений и кипучую деятельность без остатка посвятили делу торжества социалистической революции, борьбе за освобождение трудящихся от всех видов гнета и эксплуатации, поддержанию Ю. Цеденбал. Сегодня идеи великого Ленина находят свое реальное воплощение в делах народов стран могучего социалистического сотрудничества, героической деятельности всемирной армии коммунистов, мужественной борьбе международного рабочего класса, в огромных успехах борьбы за мир и безопасность, свободу и независимость народов, за торжество социализма и коммунизма.

Неотступно следуя ленинскому учению и постоянно опираясь на всестороннюю братскую помощь могучего Советского Союза — славы родины Ленина и Великого Октября, продолжал Ю. Цеденбал, наша партия и монгольские коммунисты осуществили коренные революционные преобразования, в ходе которых добились замечательных успехов в создании и росте новой экономики, в развитии современной культуры, превратив неуклюжую, средневековую Монголию в современное социалистическое государство.

Мы от души радуемся тому, что нашу партию и весь монгольский народ связывает с великой ленинской партией и героическим советским народом нерушимые узы ленинской дружбы, единство целей и общность взглядов по вопросам взаимоотношений между МНР и Советским Союзом, по всем проблемам мирового развития. Мы, монгольские коммунисты, видим свой долг в том, чтобы беречь как зеницу ока испытанную великую дружбу монгольского и советского народов, гранитный фундамент которой был заложен титаническим Лениным и руководителем монгольской революции Суха-Батором.

Монгольские коммунисты и трудящиеся МНР безгранично верят славному ленинскому учению. — КПСС, ибо ее титаническая деятель-

ность служит образцом ленинской политической мудрости, примером глубоко научного подхода к решению сложных проблем строительства нового общества, в вопросах международной политики. Коммунисты и трудящиеся Монголии хорошо знают и по-братски горючо приветствуют величественные по своему значимости успехи, которых добивается героический советский народ под мудрым руководством славной Коммунистической партии Советского Союза в создании материально-технической базы коммунизма, в развитии науки и техники, в дальнейшем подъеме своего материального благосостояния. Грандиозные свершения советского народа, неуклонно растущее экономическое могущество Советского Союза приумножают силу и мощь мирового социализма. Они служат определяющим фактором, который в решающей мере способствует прогрессу в мире глубоким позитивным переменам.

Качественно новый этап в развертывании коммунистического строительства в СССР и борьбы за мир во всем мире открыл XXV съезд КПСС. Исторические решения съезда имеют исключительно большое значение не только для жизни Советской страны, но и для всего международного коммунистического и рабочего движения, для дальнейшего ускорения борьбы за мир и всеобщую безопасность.

Наша партия, весь монгольский народ горючо приветствуют и полностью поддерживают миролюбивую внешнюю политику Советского Союза, который последовательно и настойчиво проводит ленинский курс на укрепление мира и развитие международного сотрудничества, на дальнейшее углубление процесса разрядки напряженности. Прочный залог успехов советской внешней политики мы видим в том, что она зиждется на незыблемом фундаменте марксизма-ленинизма, на научном анализе международной жизни, на глубоком познании закономерностей общественного развития.

Мы от души желаем нашим советским братьям и сестрам больших успехов в деле выполнения грандиозных задач десятой пятилетки, в деле претворения в жизнь исторических предначертаний XXV съезда КПСС.

Я хотел бы, дорогие товарищи, с глубоким удовлетворением подчеркнуть, что отношения дружбы, братства и тесного всестороннего сотрудничества между нашими странами растут и крепнут с каждым годом, растут вглубь и ширь. Наши взаимоотношения всегда характеризовались глубокой искренностью, полнотой взаимопонимания, бескорыстием, классовой интернациональной солидарностью. Единство и братство КПСС и МНРП являются сердцевинной основой многогранного, плодотворного сотрудничества монгольского и советского народов, связанных самыми глубокими и прочными узами братской дружбы.

Каждый гражданин социалистической Монголии считает своим кровным делом укрепить и углубить нашу неуклонную дружбу, братский союз и тесное сотрудничество. Полноценным фактором успешного строительства материально-технической базы социализма в Монголии, МНР тесно взаимодействует с братскими социалистическими странами не только в решении важнейших задач экономического сотрудничества нашей страны со странами социалистического сотрудничества, как на двусторонней основе, так и в рамках СЭВ, служит важным фактором успешного строительства материально-технической базы социализма в Монголии. МНР тесно взаимодействует с братскими социалистическими странами не только в решении важнейших задач экономического сотрудничества нашей страны со странами социалистического сотрудничества, как на двусторонней основе, так и в рамках СЭВ, служит важным фактором успешного строительства материально-технической базы социализма в Монголии.

Тесное, все расширяющееся сотрудничество нашей страны со странами социалистического сотрудничества, как на двусторонней основе, так и в рамках СЭВ, служит важным фактором успешного строительства материально-технической базы социализма в Монголии.

Речи товарищей Л. И. Брежнева и Ю. Цеденбала были выслушаны с большим вниманием и неоднократно прерывались продолжительными аплодисментами. Обед прошел в сердечной, братской обстановке.

(ТАСС.)

В Президиум Верховного Совета Узбекской ССР

Президиум Верховного Совета Узбекской ССР за долготельную, плодотворную работу в партийных и советских органах и в связи с семидесятилетием со дня рождения присвоил почетное звание «Заслуженный работник культуры Узбекской ССР» Мурадому Гуляму — председателю исполкома Ингичинского поселения Совета депутатов трудящихся Самаркандской области.

Президиум Верховного Совета Узбекской ССР за долготельную, плодотворную работу в советских и партийных органах республики и в связи с пятидесятилетием со дня рождения награждает Почетной грамотой Президиума Верховного Совета Узбекской ССР Николаева Николая Семёновича — старшего референта отдела народного образования Управления делами Совета Министров Узбекской ССР.

Президиум Верховного Совета Узбекской ССР за долготельную, плодотворную работу в советских органах и в связи с пятидесятилетием со дня рождения награждает Почетной грамотой Президиума Верховного Совета Узбекской ССР Николаева Николая Семёновича — старшего референта отдела народного образования Управления делами Совета Министров Узбекской ССР.

Президиум Верховного Совета Узбекской ССР за долготельную, плодотворную работу в советских органах и в связи с пятидесятилетием со дня рождения награждает Почетной грамотой Президиума Верховного Совета Узбекской ССР Николаева Николая Семёновича — старшего референта отдела народного образования Управления делами Совета Министров Узбекской ССР.

(ТАСС.)

ЗАВЕЩАНИЕ СОВЕТСКО-МОНГОЛЬСКИХ ПЕРЕГОВОРОВ

19 октября в Кремле завершились советско-монгольские переговоры.

Переговоры вели: с советской стороны — Генеральный секретарь ЦК КПСС Л. И. Брежнев, член Политбюро ЦК КПСС, Председатель Президиума Верховного Совета СССР Н. В. Подгорный, член Политбюро ЦК КПСС, Председатель Совета Министров СССР А. Н. Косыгин, член Политбюро ЦК КПСС, министр иностранных дел СССР А. А. Громыко, член Политбюро ЦК КПСС, секретарь ЦК КПСС Ф. Д. Суляков, секретарь ЦК КПСС К. Ф. Катусhev;

с монгольской стороны — Первый секретарь ЦК МНРП, Председатель Президиума Великого Народного хурала Ю. Цеденбал, член Политбюро — Председатель Совета Министров МНР Ж. Батмунха, секретарь ЦК МНРП Д. Моломням, первый заместитель Председателя Совета Министров МНР Д. Майдар, секретарь ЦК МНРП Н. Жагварал, члены ЦК МНРП — заместитель Председателя Совета Министров МНР, председатель Госплана МНР Д. Содном, министр иностранных дел МНР М. Дугарсурин, председатель ГЭС Д. Салдан, посол МНР в СССР Х. Банарачи.

Стороны завершили обмен мнениями по узловым вопросам социалистического и коммунистического строительства в Советском Союзе и Монгольской Народной Республике. Они отметили наличие благоприятных предпосылок для дальнейшего активного продвижения вперед в развитии плодотворного сотрудничества.

Все углубляющийся процесс разрядки напряженности оказывает позитивное воздействие на политическую обстановку в различных районах мира. Перспективы укрепления мира и безопасности открываются и на азиатском континенте. Сложившаяся ныне в Азии политическая обстановка со всей силой подчеркивает необходимость обеспечения мира и безопасности на континенте Азией, позитивными усилиями дружественных государств. Мы выступаем за прекращение Азии в континент мира и сотрудничества на основе укрепления доверия, взаимопонимания и антимпериалистической солидарности народов Азии.

Основной успех сил социализма, мира и прогресса всегда были и остаются прочное единство стран социалистического сотрудничества, последовательность их действий, сплоченность международного коммунистического движения.

Мы будем и впредь прилагать неустанные усилия для укрепления единства стран социализма, развития и углубления их интернациональных связей и всестороннего сотрудничества.

Дорогие товарищи! Мы выражаем твердое убеждение в том, что наши встречи и переговоры означают собой новый важный этап на пути дальнейшего углубления отношений дружбы и братства между монгольским и советским народами, между нашими партиями и странами. Монгольско-советская дружба будет вечно жить в делах и помыслах наших трудящихся, расти и крепнуть как надежный залог и неиссякаемый источник счастья и процветания монгольского народа.

Позвольте мне провозгласить то:

за славленную Коммунистическую партию Советского Союза и ее ленинский Центральный Комитет, за здоровье Генерального секретаря ЦК КПСС, последователя марксизма-ленинизма, нашего дорогого друга товарища Леонида Ильича Брежнева;

за правительство Советского Союза, за здоровье товарищей Николая Викторовича Подгорного, Алексея Николаевича Косыгина и других руководителей Коммунистической партии и Советского правительства;

за нерушимую братскую дружбу монгольского и советского народов, за торжество дела мира и социализма!

ЭТОТ МНОГОСТРАДАЛЬНЫЙ ЛИВАН

БОИ И ОБСТРЕЛЫ ПРОДОЛЖАЮТСЯ

В то время, когда в Бейрут поступают сообщения из Эр-Рияда о попытках урегулирования ливанского кризиса на проходящем там шестистороннем совещании в верхах, на улицах ливанской столицы рушатся артиллерийские снаряды и мины, а на всех фронтах продолжают ожесточенные бои. 17 октября во второй половине дня западные жилые кварталы Бейрута подвергались массированному артиллерийскому и минометному обстрелу со стороны право христианских сил.

Бейрутские газеты сообщают, что после интенсивной артиллерийской перестрелки между правыми и левыми христианскими вооруженными формированиями совершил совместное нападение на юнголиванский населенный пункт Хенин, расположенный в 6 км от израильской границы, в захваченном им районе «Аль-Мукаррир» совершил что израильские солдаты и право христианские молотки, совершающие набеги на юг Ливана с территории Израэля, учинили кровавую расправу над жителями Хенина и затем подожгли их дома.

Сирийские части вновь развернули наступление в районе горных населенных пунктов Бхамдун и Алей в десяти километрах к востоку от Бейрута. После ожесточенных боев им удалось захватить деревни Рас-эль-Карф, Рувейш аль-Басрут и Абдуял. Однако в результате отпора отрядов НПС и ПДС сирийским войскам не удалось ни на шаг приблизиться к городу Алей, который закрепляет сирийцам доступ к ливанской столице.

На юге Ливана сирийские войска продолжили артиллерийский обстрел населенных пунктов в районе Дезланиа. Шесть сирийских военных самолетов совершили полеты над Бейрутом, но подверглись сильному пулеметному и зенитному обстрелу с позиций НПС и ПДС, вынужденные были покинуть воздушное пространство Ливана.

Центральный политический совет НПС Ливана осудил на своем заседании бандажное нападение израильских частей и право христианских формирований на населенный пункт Хенин и вновь обратилась с призывом к широким народным массам Ливана проявить стойкость и максимальную бдительность в борьбе по срыву заговора империалистических сил, сионизма и арабской реакции, направленного на подавление ливанского прогрессивного движения.

В. КОПЫТН. КОРР. ТАСС.

(ТАСС.)

ЗАВЕЩАНИЕ СОВЕТСКО-МОНГОЛЬСКИХ ПЕРЕГОВОРОВ

19 октября в Кремле завершились советско-монгольские переговоры.

Переговоры вели: с советской стороны — Генеральный секретарь ЦК КПСС Л. И. Брежнев, член Политбюро ЦК КПСС, Председатель Президиума Верховного Совета СССР Н. В. Подгорный, член Политбюро ЦК КПСС, Председатель Совета Министров СССР А. Н. Косыгин, член Политбюро ЦК КПСС, министр иностранных дел СССР А. А. Громыко, член Политбюро ЦК КПСС, секретарь ЦК КПСС Ф. Д. Суляков, секретарь ЦК КПСС К. Ф. Катусhev;

с монгольской стороны — Первый секретарь ЦК МНРП, Председатель Президиума Великого Народного хурала Ю. Цеденбал, член Политбюро — Председатель Совета Министров МНР Ж. Батмунха, секретарь ЦК МНРП Д. Моломням, первый заместитель Председателя Совета Министров МНР Д. Майдар, секретарь ЦК МНРП Н. Жагварал, члены ЦК МНРП — заместитель Председателя Совета Министров МНР, председатель Госплана МНР Д. Содном, министр иностранных дел МНР М. Дугарсурин, председатель ГЭС Д. Салдан, посол МНР в СССР Х. Банарачи.

Стороны завершили обмен мнениями по узловым вопросам социалистического и коммунистического строительства в Советском Союзе и Монгольской Народной Республике. Они отметили наличие благоприятных предпосылок для дальнейшего активного продвижения вперед в развитии плодотворного сотрудничества.

Все углубляющийся процесс разрядки напряженности оказывает позитивное воздействие на политическую обстановку в различных районах мира. Перспективы укрепления мира и безопасности открываются и на азиатском континенте. Сложившаяся ныне в Азии политическая обстановка со всей силой подчеркивает необходимость обеспечения мира и безопасности на континенте Азией, позитивными усилиями дружественных государств. Мы выступаем за прекращение Азии в континент мира и сотрудничества на основе укрепления доверия, взаимопонимания и антимпериалистической солидарности народов Азии.

Основной успех сил социализма, мира и прогресса всегда были и остаются прочное единство стран социалистического сотрудничества, последовательность их действий, сплоченность международного коммунистического движения.

Мы будем и впредь прилагать неустанные усилия для укрепления единства стран социализма, развития и углубления их интернациональных связей и всестороннего сотрудничества.

Дорогие товарищи! Мы выражаем твердое убеждение в том, что наши встречи и переговоры означают собой новый важный этап на пути дальнейшего углубления отношений дружбы и братства между монгольским и советским народами, между нашими партиями и странами. Монгольско-советская дружба будет вечно жить в делах и помыслах наших трудящихся, расти и крепнуть как надежный залог и неиссякаемый источник счастья и процветания монгольского народа.

Позвольте мне провозгласить то:

за славленную Коммунистическую партию Советского Союза и ее ленинский Центральный Комитет, за здоровье Генерального секретаря ЦК КПСС, последователя марксизма-ленинизма, нашего дорогого друга товарища Леонида Ильича Брежнева;

за правительство Советского Союза, за здоровье товарищей Николая Викторовича Подгорного, Алексея Николаевича Косыгина и других руководителей Коммунистической партии и Советского правительства;

за нерушимую братскую дружбу монгольского и советского народов, за торжество дела мира и социализма!

ЭТОТ МНОГОСТРАДАЛЬНЫЙ ЛИВАН

БОИ И ОБСТРЕЛЫ ПРОДОЛЖАЮТСЯ

В то время, когда в Бейрут поступают сообщения из Эр-Рияда о попытках урегулирования ливанского кризиса на проходящем там шестистороннем совещании в верхах, на улицах ливанской столицы рушатся артиллерийские снаряды и мины, а на всех фронтах продолжают ожесточенные бои. 17 октября во второй половине дня западные жилые кварталы Бейрута подвергались массированному артиллерийскому и минометному обстрелу со стороны право христианских сил.

Бейрутские газеты сообщают, что после интенсивной артиллерийской перестрелки между правыми и левыми христианскими вооруженными формированиями совершил совместное нападение на юнголиванский населенный пункт Хенин, расположенный в 6 км от израильской границы, в захваченном им районе «Аль-Мукаррир» совершил что израильские солдаты и право христианские молотки, совершающие набеги на юг Ливана с территории Израэля, учинили кровавую расправу над жителями Хенина и затем подожгли их дома.

Сирийские части вновь развернули наступление в районе горных населенных пунктов Бхамдун и Алей в десяти километрах к востоку от Бейрута. После ожесточенных боев им удалось захватить деревни Рас-эль-Карф, Рувейш аль-Басрут и Абдуял. Однако в результате отпора отрядов НПС и ПДС сирийским войскам не удалось ни на шаг приблизиться к городу Алей, который закрепляет сирийцам доступ к ливанской столице.

На юге Ливана сирийские войска продолжили артиллерийский обстрел населенных пунктов в районе Дезланиа. Шесть сирийских военных самолетов совершили полеты над Бейрутом, но подверглись сильному пулеметному и зенитному обстрелу с позиций НПС и ПДС, вынужденные были покинуть воздушное пространство Ливана.

Центральный политический совет НПС Ливана осудил на своем заседании бандажное нападение израильских частей и право христианских формирований на населенный пункт Хенин и вновь обратилась с призывом к широким народным массам Ливана проявить стойкость и максимальную бдительность в борьбе по срыву заговора империалистических сил, сионизма и арабской реакции, направленного на подавление ливанского прогрессивного движения.

В. КОПЫТН. КОРР. ТАСС.

(ТАСС.)

2 ПРАВДА В ВОСТОКА

20 ОКТЯБРЯ 1976 г.

С НОВА РЕВАЛЮАЦИЯ

БОНН, 18 октября. (ТАСС.) Здесь объявлено о ревалюации западногерманской марки по отношению к валютам ряда западноевропейских стран. По сообщению «немецкого федерального банка», решено повысить курс марки по отношению к голландскому гульдену, бельгийскому и люксембургскому франкам на 2 процента, к норвежской и шведской кронам — на 3 и по отношению к датской кроне — на 6 процентов. Это уже шестая ревалюация марки ФРГ с 1961 года.

Решение о ревалюации было принято на заседании по Финансу в Берлине. Министры финансов и председатели национальных банков в Берлине в пятницу одобрили ревалюацию валюты ФРГ по отношению к голландскому гульдену, бельгийскому и люксембургскому франкам на 2 процента, к норвежской и шведской кронам — на 3 и по отношению к датской кроне — на 6 процентов. Это уже шестая ревалюация марки ФРГ с 1961 года.

Решение о ревалюации было принято на заседании по Финансу в Берлине. Министры финансов и председатели национальных банков в Берлине в пятницу одобрили ревалюацию валюты ФРГ по отношению к голландскому гульдену, бельгийскому и люксембургскому франкам на 2 процента, к норвежской и шведской кронам — на 3 и по отношению к датской кроне — на 6 процентов. Это уже шестая ревалюация марки ФРГ с 1961 года.

Печать высказывает мнение, что ревалюация марки может повлечь за собой определенные трудности для таких отраслей, как машиностроение, автомобильная, химическая и текстильная. Однако продукция которых в значительной мере идет на экспорт. Удорожание продукции этих отраслей в будущем рынке грозит вызвать сокращение спроса, что может привести к спаду производства в ФРГ.

(По материалам ТАСС.)

